

Ständerat

Conseil des Etats

Consiglio degli Stati

Cussegl dals stadis



Aussenpolitische Kommission
CH-3003 Bern – APK-S

Commission de politique extérieure
CH-3003 Berne – CPE-E

Tel. 058 322 94 66

www.parlament.ch
apk.cpe@parl.admin.ch

Stand/Etat: 11. März 2019

Sitzungsplanung 2.Quartal 2019 der APK-S

Planification des séances du 2^{ème} trimestre 2019 de la CPE-E

Sitzung vom 4. / 5. April 2019, 10.15 – 18.30 Uhr / 08.15 – 12.30 Uhr, Bern

Séance des 4 et 5 avril 2019, 10h15 – 18h30 / 08h15 – 12h30, Berne

Geschäft

Objet

19-15 apk 19-15 cpe	Verhandlungsergebnis zum institutionellen Abkommen. Konsultation durch den Bundesrat Résultat des négociations concernant l'accord institutionnel. Consultation par le Conseil fédéral
18.067 s 18.067 é	Wirtschaftliche und soziale Ungleichheiten in der erweiterten EU. 2. Schweizer Beitrag an ausgewählte EU-Staaten Réduction des disparités économiques et sociales dans l'Union européenne élargie. Deuxième contribution de la Suisse en faveur de certains Etats membres de l'UE
19.017 s 19.017 é	Vereinbarung zwischen der Schweiz, Norwegen, Island und Liechtenstein einerseits und der Europäischen Union andererseits zur Beteiligung dieser Staaten an der Europäischen Agentur für das Betriebsmanagement von IT-Grosssystemen. Genehmigung Arrangement entre la Suisse, la Norvège, l'Islande et le Liechtenstein, d'une part, et l'Union européenne, d'autre part, concernant la participation de ces États à l'agence européenne pour la gestion opérationnelle des systèmes d'information à grande échelle. Approbation
19.010 sn 19.010 én	Delegation EFTA/Europäisches Parlament. Bericht Délégation AELE/Parlement européen. Rapport
19.011 sn 19.011 én	Delegation bei der Parlamentarischen Versammlung der OSZE. Bericht Délégation auprès de l'Assemblée parlementaire de l'OSCE. Rapport
19.012 sn 19.012 én	Parlamentarierdelegation beim Europarat. Bericht Délégation parlementaire auprès du Conseil de l'Europe. Rapport
19.013 sn 19.013 én	Delegation bei der Interparlamentarischen Union. Bericht Délégation auprès de l'Union interparlementaire. Rapport

Geschäft Objet	
19.014 sn 19.014 én	Delegation bei der Parlamentarischen Versammlung der Frankophonie. Bericht Délégation auprès de l'Assemblée parlementaire de la Francophonie. Rapport
14.3663 s Bericht 14.3663 é Rapport	Po. APK-SR. Zugang zu Wiedergutmachung Po. CPE-CE. Accès à la réparation
	Eigene Geschäfte Objets internes

Sitzung vom 30. April 2019: GESTRICHEN
Séance du 30 avril 2019: ANNULÉE

Weitere reservierte Sitzungsdaten :

Sitzungsdaten 2019: 1. / 2. Juli (Tessin), 19. August, 14. / 15. Oktober, 4. November

Informationsreise 2019: 7. – 10. Mai 2019

Sitzungsdaten 2020: 13. / 14. Januar, 10. Februar, 6. / 7. April, 14. Mai, 13. / 14. August, 31. August, 5. / 6. Oktober, 2. November

Autres dates réservées:

Dates réservées 2019 : 1 / 2 juillet (Tessin), 19 août, 14 / 15 octobre, 4 novembre

Voyage d'information 2019 : 7 – 10 mai 2019

Dates réservées 2020 : 13 / 14 janvier, 10 février, 6 / 7 avril, 14 mai, 13 / 14 août, 31 août, 5 / 6 octobre, 2 novembre